Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Sayaluca Cadempino Lugano	A
CLUB 2 Léchelles Coyotes	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum / Date / Data	09.10.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	16:00	End / Ende / Fin / Fine	18:08
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	POA03		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	92

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	209337	ROSSELLI Simone	
Official scorer / Marqueur	212460	GAMBA Andrea	
Referee 1 / Arbitre 1	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Referee 2 / Arbitre 2	207032	SANSONNENS Gilles	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Léchelles Coyotes

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess No
66	C	MÜLLER Marcel				97189
18	A	DIDIER Alain				201318
34	G	BRAZZOLA Stefano	X	X	X	216698
39	G	BAY Roy				99215
12		BARDOCCI Riccardo				209440
33		FASSORA Aron				203383
8		LEIDI Martino				40237
77		SANTORO Fabiano				2105
26		SUNDERMANN Fabrizio				201571
85		BERNASCONI Daniel				207459
37		BIALIK Stefan				2307
10		DIDIER Christian				207385
81		FRÜH Alberto				212625
6		KAUFFMANN Matteo				211405
30		MURI Marcel				96404
28		SUNDERMANN Davide				99291
92		WEGMUELLER Kevin				202415
88		ZAPPA Andrea				201196

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass / Lic / Tess No
	BARBERIS Gracco		202675

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
10:55	33	92	1				
15:23	77	28	2				
23:41	10		3				
26:14	18	10	4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
00:18	66	2	00:00	02:18	I
17:49	81	2	00:00	18:01	G1
19:26	30	2	00:00	21:26	A
22:31	77	2	00:00	24:31	B2
TOTAL				8 min	

2 Léchelles Coyotes

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess No
91	C	CATILLAZ Valentin				215614
11	A	BUCHS Olivier				213258
35	G	HUMBERT Guillaume	X	X	X	209273
1	G	DOUGOUD Adrien				214027
73		JOMINI François				211176
18		GOBET Maxime				213384
9		FROSSARD Yann				98430
23		DA COSTA Maximiliano				205098
14		MICHEL Lorri				208460
19		MOREL Michael				206005
71		HAYOZ Ludovic				210008
17		DE GOTTRAU Florent				212273
16		RÜTTIMANN Jonathan				214028
92		SOTTAZ Nathan				214123
3		CARREL Romain				209275

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass / Lic / Tess No
	RAEMY Real		202468

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
06:01	92	16	1				
11:14	92	16	2				
18:01	9	19	3				
40:39	19	91	4				
49:12	19		5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
07:59	19	2	00:00	09:59	B2
26:39	23	2	00:00	28:39	I
33:31	23	2	00:00	35:31	E
38:24	14	2	00:00	40:24	V2
60:00	91	2	00:00	60:00	B1
TOTAL				10 min	